



Briuselis, 2019 m. kovo 12 d.
(OR. en)

7383/19

Tarpinstitucinė byla:
2016/0343(NLE)

AVIATION 54
RELEX 248
USA 18

PRANEŠIMAS DĖL „I/A“ PUNKTO

nuo: Tarybos generalinio sekretoriato

kam: Nuolatinį atstovų komitetui (COREPER I) / Tarybai

Komisijos dok. Nr.: 14012/16 AVIATION 222 RELEX 919 USA 60

Dalykas: Tarybos sprendimas dėl susitarimo, kuriuo iš dalies keičiamas Jungtinių Amerikos Valstijų ir Europos bendrijos susitarimas dėl bendradarbiavimo civilinės aviacijos saugos reglamentavimo srityje, sudarymo Europos Sąjungos vardu

– Priėmimas

1. Jungtinių Amerikos Valstijų ir Europos bendrijos susitarimas dėl bendradarbiavimo civilinės aviacijos saugos reglamentavimo srityje (Susitarimas dėl bendradarbiavimo civilinės aviacijos saugos reglamentavimo srityje) buvo sudarytas 2011 m. kovo 7 d. Tarybos sprendimu¹ ir įsigaliojo 2011 m. gegužės 1 d.
2. 2014 m. rugsėjo 25 d. Taryba įgaliojo Komisiją pradėti derybas su JAV siekiant iš dalies pakeisti Susitarimą dėl bendradarbiavimo civilinės aviacijos saugos reglamentavimo srityje. Susitarimu, kuriuo iš dalies keičiamas Jungtinių Amerikos Valstijų ir Europos bendrijos susitarimas dėl bendradarbiavimo civilinės aviacijos saugos reglamentavimo srityje, (1 pakeitimas) sudaroma galimybė bendradarbiauti papildomose srityse, kuriose abi Šalys pageidauja bendradarbiauti.

¹ OL L 291, 2011 11 9, p. 3.

3. 2016 m. spalio 28 d. Komisija pateikė Tarybai pasiūlymus dėl Tarybos sprendimų dėl 1 pakeitimo pasirašymo ir laikino taikymo (dok. 14011/16 + ADD 1) bei dėl 1 pakeitimo sudarymo (dok. 14012/16).
4. Sprendimą dėl 1 pakeitimo pasirašymo ir laikino taikymo Taryba priėmė 2017 m. kovo 21 d.²
5. 1 pakeitimas buvo pasirašytas 2017 m. gruodžio 13 d. Tą pačią dieną pasirašyta ir bendra deklaracija dėl Susitarimo dėl bendradarbiavimo civilinės aviacijos saugos reglamentavimo srityje ir 1 pakeitimo tekstų kroatų kalba autentiškumo patvirtinimo ateiityje (dok. 13550/17). Tarybos sprendimas dėl 1 pakeitimo pasirašymo ir laikino taikymo³ kartu su 1 pakeitimo tekstu⁴ 2018 m. sausio 16 d. buvo paskelbtas *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.
6. 2018 m. balandžio 16 d. Taryba nusprendė paprašyti Europos Parlamento pritarimo Tarybos sprendimo dėl pirmiau nurodyto Susitarimo dėl bendradarbiavimo civilinės aviacijos saugos reglamentavimo srityje 1 pakeitimo sudarymo projektui, kurio galutinę teksto redakciją patvirtino teisininkai lingvistai (dok. 7482/18), ir 1 pakeitimo tekstui.
7. 2018 m. gruodžio 13 d. Europos Parlamentas pritarė Susitarimo dėl bendradarbiavimo civilinės aviacijos saugos reglamentavimo srityje 1 pakeitimo sudarymui.
8. Siekiant pasirengti 1 pakeitimo sudarymui, Nuolatinių atstovų komiteto prašoma pasiūlyti Tarybai vieno iš būsimų posėdžių darbotvarkės A punktu nuspręsti priimti Tarybos sprendimo dėl sudarymo projektą, išdėstytą teisininkų lingvistų parengtame dokumente 7482/18.

² Dok. 6697/17 ir 7236/17.

³ OL L 11, 2018 1 16, p. 1.

⁴ OL L 11, 2018 1 16, p. 3.